



**ZMLUVA č.: 6/1000229965**

**o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových vôd verejnou kanalizáciou**

**Uzavretá medzi**

**Dodávateľom:**

|                    |                                                                                                                                                                                                                                                               |
|--------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| V zastúpení:       | <b>Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.</b><br><b>Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra</b><br><b>Odštepny závod Nitra</b><br><b>Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra</b><br><b>Margita Kršáková</b><br>vedúci a riaditeľ odštepného závodu |
| IČO:               | <b>36550949</b>                                                                                                                                                                                                                                               |
| DIČ:               | <b>2020154609</b>                                                                                                                                                                                                                                             |
| IČ DPH:            | <b>SK2020154609</b>                                                                                                                                                                                                                                           |
| Bankové účty:      | Všeobecná úverová banka, a.s.<br>SWIFT/BIC: SUBASKBX IBAN: SK65 0200 0000 1900 0250 3162<br>Slovenská sporiteľňa, a.s.<br>SWIFT/BIC: GIBASKBX IBAN: SK39 0900 0000 0002 3388 8514                                                                             |
| Obchodný register: | Okresný súd Nitra, oddiel: Sa, vložka č.: 10193/N                                                                                                                                                                                                             |

**Odberateľom:  
(producentom)**

|                        |                                                                      |
|------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| Obchodné meno:         | <b>Obec Jelenec</b>                                                  |
| Sídlo:                 | <b>Hlavná 126, 951 73 Jelenec</b>                                    |
| Konajúci:              | Július Molnár, starosta                                              |
| IČO:                   | <b>00308072</b>                                                      |
| DIČ:                   | 2021102798                                                           |
| IČ DPH:                | ---                                                                  |
| Bankový účet:          | SWIFT/BIC: CEKOSKBX IBAN: SK36 7500 0000 0040 2974 2372              |
| Registovaný:           | Zákon 369/1990 Zb. o obecnom zriadení                                |
| Korešpondenčná adresa: | Obec Jelenec, Hlavná 126, 951 73 Jelenec                             |
| Elektronická adresa:   | <a href="mailto:obec.jelenec@jelenec.sk">obec.jelenec@jelenec.sk</a> |
| Kontaktné údaje:       | Tel.číslo: +421 37/776 49 50                                         |

### **Čl. I Predmet zmluvy**

Predmetom zmluvy je:

- ☒ dodávka vody z verejného vodovodu  
☐ odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou  
☐ odvádzanie vôd z povrchového odtoku verejnou kanalizáciou  
☐ odvádzanie odpadových vôd z iných (vlastných) zdrojov verejnou kanalizáciou

Odberateľ/producent vyhlasuje, že predmetom zmluvy nie je žiadny iný predmet zmluvy, ako ten, ktorý uviedol v čl. I. zmluvy. V prípade, ak sa preukáže, že toto vyhlásenie odberateľa/producenta nie je v súlade so skutočnosťou, považuje sa to za podstatné porušenie zmluvy.

### **Čl. II Špecifikácia odberu / produkcie**

|                                                                         |                                                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Adresa odberného miesta/produkcie:                                      | <b>Jelenec 78, Jelenec</b>                                                                                                                                                                     |
| Miesto odberu, číslo parcely:                                           | <b>22/5</b>                                                                                                                                                                                    |
| Technické číslo odberu:                                                 | <b>60012-96050-0</b>                                                                                                                                                                           |
| Evidenčné číslo odberu:                                                 | <b>61296050</b>                                                                                                                                                                                |
| Účel odberu vody:                                                       | <b>OSTATNÍ</b>                                                                                                                                                                                 |
| Spôsob určenia množstva dodanej vody verejným vodovodom:                | <input checked="" type="checkbox"/> vodomermom<br><input type="checkbox"/> smernými číslami                                                                                                    |
| Spôsob určenia množstva odpadovej vody odvedenej verejnou kanalizáciou: | <input type="checkbox"/> vodomermom<br><input type="checkbox"/> prietokomerom producenta<br><input type="checkbox"/> smernými číslami<br><input type="checkbox"/> odborným výpočtom dodávateľa |
| Predpokladané množstvo odobratej vody v m <sup>3</sup> /rok:            | <b>50</b>                                                                                                                                                                                      |
| Fakturačný cyklus:                                                      | <b>Ročný</b>                                                                                                                                                                                   |

Druh prevádzky: **84.11.0/Všeobecná verejná správa**  
 Počet prevádzkových dní v roku: **365** Pracovná doba: **24** hod/deň  
 Druh odvádzaných odpadových vôd: ☐ splaškové  
☐ technologické

Producent môže vypúšťať odpadové vody do verejnej kanalizácie v maximálnom množstve podľa jednotlivých zdrojov takto:

| Označenie zdroja          | m³/rok | m³/deň | l/s |
|---------------------------|--------|--------|-----|
| Verejný vodovod           |        |        |     |
| Iné (vlastné) zdroje vody |        |        |     |
| Voda z povrchového odtoku |        |        |     |
| <b>CELKOM</b>             |        |        |     |

Producent vyhlasuje, že rozloha plôch pre výpočet množstva vôd z povrchového odtoku odvádzaných verejnou kanalizáciou z pripojenej nehnuteľnosti je:

| Technické číslo odberu | Popis plochy | súčiniteľ odtoku | Veľkosť plochy v m² |
|------------------------|--------------|------------------|---------------------|
|                        |              |                  | m²                  |
|                        |              |                  | m²                  |
|                        |              |                  | m²                  |

Limitné hodnoty znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách:

| Ukazovateľ | od   | do       |     |        |       |
|------------|------|----------|-----|--------|-------|
|            | mg/l | max mg/l | g/s | kg/deň | t/rok |
|            |      |          |     |        |       |

- limitná hodnota mg/l je stanovená zo zlievanej alebo kvalifikovanej bodovej vzorky
- limitná hodnota max. mg/l je stanovená z bodovej vzorky,
- limitná hodnota [g/s] je stanovená z bodovej vzorky a okamžitého prietoku v čase odberu vzorky
- teplota vypúšťaných odpadových vôd môže byť v mieste vtoku do verejnej kanalizácie maximálne 40 °C.

Kontrola limitných hodnôt znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách:

Miesto odberu vzorky:

Druh vzorky:

Spôsob vykonávania kontroly:

### Čl. III Cena a spôsob úhrady

- Cena za 1 m³ vyrobenej a dodanej pitnej vody (bez DPH) ako aj za 1 m³ odvedenej odpadovej vody verejnou kanalizáciou (bez DPH) je stanovená v súlade s osobitným právnym predpisom. Aktuálna cena za dodávku vody a odvádzanie odpadových vôd je zverejnená na internetovej stránke dodávateľa a je aktualizovaná do 15 dní odo dňa účinnosti jej zmeny v súlade s osobitným právnym predpisom. DPH bude fakturovaná v zmysle platných právnych predpisov.
- Odberateľ/producent sa zaväzuje uhrádzať vodné/stočné na základe preddavkov a vyúčtovacích faktúr:
  - ☒ prevodným príkazom z č. účtu **SK36 7500 0000 0040 2974 2372**
  - ☐ inkasným príkazom z č. účtu **SK36 7500 0000 0040 2974 2372**
  - ☐ poštovou poukážkou na účet
- Zmena spôsobu úhrady sa bude považovať za dohodnutú na základe písomného oznámenia odberateľa/producenta dodávateľovi.
- Preplatky vráti dodávateľ odberateľovi v lehote splatnosti vyúčtovacej faktúry spôsobom dohodnutým pre úhradu vodného a stočného.
- V prípade omeškania odberateľa/producenta s úhradou akejkoľvek faktúry alebo preddavkovej platby za opakované dodávky má dodávateľ právo uplatniť si u odberateľa/producenta zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania a odberateľ/producent sa zaväzuje túto zmluvnú pokutu zaplatiť dodávateľovi. V prípade neuhradenia faktúry v lehote splatnosti je dodávateľ oprávnený odoslať odberateľovi/producentovi upomienku a uplatniť si u odberateľa/producenta zaplatenie paušálnej náhrady nákladov za vystavenú upomienku v zmysle platného Cenníka výkonov a služieb dodávateľa a odberateľ/producent sa zaväzuje túto paušálnu náhradu zaplatiť dodávateľovi.

**Čl. IV**  
**Osobitné dojednania**

1. Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia s tým, že dodávateľ je oprávnený účtovať v zmluve dohodnutú cenu za dodávku vody z verejného vodovodu a odberateľ sa zaväzuje zaplatiť v zmluve dohodnutú cenu za dodávku vody z verejného vodovodu v období od 1.4.2025 do dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy (ďalej len „prechodné obdobie“). Dodávateľ a odberateľ súčasne potvrdzujú, že počas prechodného obdobia dodávateľ riadne dodal vodu z verejného vodovodu za podmienok podľa tejto zmluvy a vyhlasujú, že množstvo vody dodanej z verejného vodovodu v prechodnom období odberateľovi je určené na základe ročného odčítania meradla. Vodné za prechodné obdobie bude vyúčtované od stavu 155 m<sup>3</sup> zisteného dňa 31.3.2025.
2. Zmluvné strany sa na základe žiadosti odberateľa/producenta dohodli, že vystavené faktúry za vodné a stočné a harmonogramy budúcich platieb za opakované dodávky budú zasielané elektronicky na e-mailovú adresu: [obec.jelenec@jelenec.sk](mailto:obec.jelenec@jelenec.sk).

**Čl. V**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Táto zmluva je uzavretá na dobu:  
☐ určitú do  
☒ neurčitú
2. Súčasťou tejto zmluvy sú Všeobecné obchodné podmienky dodávky vody z verejného vodovodu a odvádzania odpadových vôd verejnou kanalizáciou (ďalej len „VOP“), pričom odberateľ/producent svojím podpisom na zmluve potvrdzuje, že sa s nimi oboznámil a súhlasí s nimi v celom rozsahu.
3. V prípade rozporu medzi touto zmluvou a VOP, majú ustanovenia tejto zmluvy prednosť pred ustanoveniami VOP.
4. Zmena mena a priezviska, trvalého pobytu, korešpondenčnej adresy, bankového spojenia, kontaktných údajov, adresy odberného miesta, výšky preddavkovej platby a pod., sa budú považovať za dohodnuté na základe písomného oznámenia jednej zmluvnej strany druhej zmluvnej strane.
5. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 47a, ods. 1 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na zákon č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov, platný v čase podpísania zmluvy. Odberateľ/producent je povinný bezodkladne po zverejnení zmluvy zaslať dodávateľovi písomné potvrdenie o zverejnení zmluvy.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že nadobudnutím účinnosti tejto zmluvy zanikajú všetky medzi nimi doteraz uzavreté zmluvy, ktorých predmetom je dodávka vody z verejného vodovodu a odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou na odberné miesto špecifikované v Čl. II tejto zmluvy.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpisom riadne prečítali, jej ustanoveniam porozumeli, táto vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu a zaväzujú sa ju dobrovoľne plniť, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

V Nitre, dňa ..... 23.04. 2025

V ..... Jelenec, dňa ..... 15.4.2025

Dodávateľ:

Odberateľ/producent:

.....  
**Margi**  
vedúci a riaditeľ

**Príloha k zmluve č.: 6/1000229965****o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových vôd verejnou kanalizáciou****Mesačné preddavky****Uzavretá medzi  
Dodávateľom:**

|                    |                                                                                                                                                                                             |
|--------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                    | <b>Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.</b><br><b>Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra</b><br><b>Odštepny závod Nitra</b><br><b>Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra</b> |
| V zastúpení:       | <b>Margita Kršáková</b><br>vedúci a riaditeľ odštepného závodu                                                                                                                              |
| IČO:               | <b>36550949</b>                                                                                                                                                                             |
| DIČ:               | <b>2020154609</b>                                                                                                                                                                           |
| IČ DPH:            | <b>SK2020154609</b>                                                                                                                                                                         |
| Bankové účty:      | Všeobecná úverová banka, a.s.<br>SWIFT/BIC: SUBASKBX IBAN: SK65 0200 0000 1900 0250 3162                                                                                                    |
|                    | Slovenská sporiteľňa, a.s.<br>SWIFT/BIC: GIBASKBX IBAN: SK39 0900 0000 0002 3388 8514                                                                                                       |
| Obchodný register: | Okresný súd Nitra, oddiel: Sa, vložka č.: 10193/N                                                                                                                                           |

**Odberateľom:  
(producentom)**

|                          |                                                                      |
|--------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| Obchodné meno:           | <b>Obec Jelenec</b>                                                  |
| Sídlo:                   | <b>Hlavná 126, 951 73 Jelenec</b>                                    |
| Konajúci:                | Július Molnár, starosta                                              |
| IČO:                     | <b>00308072</b>                                                      |
| DIČ:                     | 2021102798                                                           |
| IČ DPH:                  | ---                                                                  |
| Bankový účet:            | SWIFT/BIC: CEKOSKBX IBAN: SK36 7500 0000 0040 2974 2372              |
| Registovaný:             | Zákon 369/1990 Zb. o obecnom zriadení                                |
| Korešpondenčná adresa:   | Obec Jelenec, Hlavná 126, 951 73 Jelenec                             |
| Elektronická adresa:     | <a href="mailto:obec.jelenec@jelenec.sk">obec.jelenec@jelenec.sk</a> |
| Kontaktné údaje:         | Tel.číslo: +421 37/776 49 50                                         |
| Adresa odberného miesta: | <b>Jelenec 78, Jelenec</b>                                           |
| Technické číslo odberu:  | <b>60012-96050-0</b> Evidenčné číslo odberu: 61296050                |

V zmysle Všeobecných obchodných podmienok sa odberateľ / producent zaväzuje uhrádzať dodávateľovi mesačné preddavky za predmet zmluvy uvedený v Čl. I zmluvy a za všetky odberné miesta, ktoré sú špecifikované v Čl. II zmluvy, v termínoch ktoré mu budú oznámené v Harmonograme budúcich platieb za opakované dodávky.

Výška mesačných preddavkov **5,00 €** bola stanovená dodávateľom na základe fakturácie za porovnateľné predchádzajúce obdobie alebo predpokladaného vývoja spotreby vody.

Mesačné preddavky budú odpočítané vo vyúčtujúcej faktúre. Rozdiel medzi uhradeným preddavkom a skutočnou fakturovanou sumou bude vyrovnaný na základe vystavenej faktúry s tým, že nedoplatok odberateľ uhradí v termíne splatnosti a prípadné preplatky vráti dodávateľ odberateľovi spôsobom dohodnutým v zmluve.

V Nitre, dňa ..... **23.04. 2025**

Dodávateľ:

V ..... *Jelenec* ..... dňa ..... **15.4.2025**

Odberateľ/producent:

.....  
N  
vedúci a ri

ENSKÁ  
VNOST', a.s. (11)  
za hydrocentrálou 4,  
Nitra, odd.Sa, vložka 10193/N  
DIČ:2020154609 IČ DPH:SK2020154609  
IČO: 36 550 949